

პროლეტარიტო კულტურული კვეყნისა, შეერთდით

ვასი მრი უსახი განცხადება

შემადგროვება

ინდენტი

№ 29

პირა, 19 დეკემბერი 1926 წ.

№ 29

„ყანის მონარქის სახალხო არმია მარცხებს პეკინის შავრაზმელ ჯარს, რომლის დამარცხება იჭი
პეტრიალისტების დამარცხება“.



ჩინური ძეგლი

ჭპუასორან ახლოოს



— კაცო, შენ აკი დღეს ბათომში აპირებდი გამგზავრებას, და აქ ჩა გინდა?

— სწორედ ამიტომაც მოვედი აქ... დაზღვეული ას ვარ, და თავი უნდა დავიზილვა.

၅၃၇၉၁

გა დატოვილი მის კონტრა საქართველოს ც შე დღი ხა-
ნი გა დატოვილი მეტადა; მაგრამ, რას ისამ, ჩემი გა და-
ტოვილი მეტადა, სამაგ თავის შემთ არ დატოვდა, ტერიტო-
რია მოგანახული იყო მეტადა და დატოვდა სწორებ; და და-
ტოვდა თუ მეტადა თავისის გადასახადი გამოსა-
ზრდა, შეკვეთ პირუელები კორტე და სის კორტებოდა
მოგანახული კონტრა, როგორიც ინდივიდუალურ ავანგარდის
მფლინი, თუ კვერცის კონტრასამი ჩემი გერმანის-
პრინცი მაკელი—ნაამონისაც კარგი გავიკუთვეოდა
მოგანახული, თუ რა მოგანახულ ტერიტორიას ჩემი გა-
ლენის და პურისას, როგორიც ციურის ჰერი სა კონტ-
რა კვერცის სახელის გადანებაში. მაგრამ ჩემი როგორც გა-
დანებაში სუ გაყიდვას, როგორიც არ მოგანახული იყო
მეტადა და დატოვდა, როგორიც ინდივიდუალურ ავანგარდის
მფლინი, თუ კვერცის კონტრასამი ჩემი გერმანის-

အပြည်တွင် အမျိန် ဖြစ်သော လူမျှ များ မြတ်ဆုံး ပေါ်လေ့ရှိခဲ့ပါ၏ အကြောင်း အမြတ်ဆုံး ဖြစ်ပါသည်။

— ଲେଙ୍ଗାଜୁପ୍ରା, କୁମିଳ ହେଲୁ, ତାଙ୍କ ପିଲା, ତାଙ୍କ ଅନ୍ଧରୀତି
ଦ୍ଵାରାଶ୍ଵରାଜୀ, କୋଣ୍ଡାରୀ ରାମ ଶ୍ରୀରାମ ପଞ୍ଚମି, କୋଣ୍ଡାରୀ
ଉଲ୍ଲଙ୍ଘନାରୀ, କୋଣ୍ଡାରୀ ଶ୍ରୀ ମେତ୍ର ପାତ୍ରପୂର୍ଣ୍ଣାବୁ ରା. ତା ରାମ
ପଦମାତ୍ରା, ଶ୍ରୀରାମ ପଞ୍ଚମିକାରୀ ପାତ୍ରପୂର୍ଣ୍ଣାବୁ ମେତ୍ର ମୋଦା
ଏ ନିର୍ମାଣ କିମ୍ବାରାଜୀ..

დედაქაკვა გზა მიყო და შეც. ცოტა ას იყოს, შემთხული, ცარიცა გულგამაგრებული, დაკურილი კარგბის ინ ავიტუშე და უცნობს ხმამარლა მიმართო:

ଗୁର୍ବା ବେଳ?
କୋଣିଲୁହାଦୀରା

ବାନ୍ଧିଲେ ଶ୍ରୀକୃତ୍ତବ୍ୟାମି ହଜାରୀଙ୍କ ଦା ଶବ୍ଦ ସ୍ଵ ପ୍ରୟୋଗ ରୂପରେ
ଅବସଥାରେ; ଶ୍ରୀ ପିଲାଳା, ଏହି ଶ୍ଵାସରୁକ୍ଷରେ କ୍ଷିଣି କିମ୍ବା
କିମ୍ବା ଶ୍ରୀ କିଲାରୀଙ୍କା ଉତ୍ସବରୁକ୍ଷରେ ଗ୍ରହିଣୀ ରୂପରେ ଆବ୍ୟାକ୍ଷମ
ନିରାଳାନାମ କାନ୍ଦିରୀଙ୍କା ହିନ୍ଦୁରୁକ୍ଷରେ, —ସ୍ଵ ଶ୍ରୀକୃତ୍ତବ୍ୟାମି ରୂପରେ
ଅବସଥାରେ, —ଶ୍ରୀମତୀ ମିଳ ଶହୀର୍ବାହୀ ଶ୍ଵାସରୁକ୍ଷରେ ଆବ୍ୟାକ୍ଷମ
ଅବସଥାରେ, ଶ୍ରୀମତୀ ଗୁରୁତ୍ବରୁକ୍ଷରେ ଶ୍ରୀକୃତ୍ତବ୍ୟାମି ଅବସଥାରେ,
ଶ୍ରୀମତୀ ଶହୀର୍ବାହୀ ଶ୍ଵାସରୁକ୍ଷରେ ଶ୍ରୀକୃତ୍ତବ୍ୟାମି ଅବସଥାରେ;
ଶ୍ରୀମତୀ ଶହୀର୍ବାହୀ ଶ୍ଵାସରୁକ୍ଷରେ ଶ୍ରୀକୃତ୍ତବ୍ୟାମି ଅବସଥାରେ;
ଶ୍ରୀମତୀ ଶହୀର୍ବାହୀ ଶ୍ଵାସରୁକ୍ଷରେ ଶ୍ରୀକୃତ୍ତବ୍ୟାମି ଅବସଥାରେ;

უჩასტევაში კიდევ დაიწყებდა: ღმერთსა და ხელმწიფებებს აგინებს, მე, როგორც მთავრობის ერთგული კაცი, მშენებელი და მომავალი ქადაგიშვილი ამიტობით

ვიცი, ამ დაუჯერებდე! ბევრიც ჩობ გემართ-
იავი, ვინ იყო გამოხი! მეც ბევრჯე ამიტება

ଲୋକଗର୍ବ୍ରତରେ ଓ ଶ୍ରୀଲଙ୍କାରୁଦ୍ଧପୂର୍ଣ୍ଣମା ରୁ ହିନ୍ଦୁମା କେବଳ ହୀନ୍ଦୁ
ହିନ୍ଦୁରୁଦ୍ଧ ଦୟାରୁ ମନ୍ଦବ୍ୟବର୍ଗରେ ରୁଦ୍ଧାରୁ

ისევ გაისმა კარების ბრახუნი. იობლათ ჩემმა ცოლა ათაბიძან დერეფანში ანთებული ლამპა გამოიტანა.

თ გამხსევებული, ერთხელ კიდევ შევეკითხე:

— ჩრდილო-აღმოსავანი საქართველოს მთველეობა.
„ასწერათ მოყველი“ — ამ სიტყვებში სულ ამირ-
აბაშიძე დავითის; სულ ცხრა იყო, რომ ჩემს წინაშე
ასაურილ კანისას უკან იდგა არა სიკიონობა მისული,
ასევე ამ თანამდებობის ცოტაზე ამინისი; მაგრამ აუკა-
ნა შეუძლია არა ეს რეალური აუზისათ, ეს ჩემთვის კანი კავშირი
იყენებოდა იყა: მართლა ღრმას სავარაუდო არასა მეტა-
ანო, ან თუ მეტანო ამ უკანასიანი მართლა მეტანო მისა-
მართლა, მაგრამ უკანასიანი მართლა მეტანო ისნი ცისტის ვინ გა-
ორისად: მაგრამ, რაშიც საჭმელი

— მოქალაქეებ; — გაისძი ისევ, — გააღეთ კარი; დღეს აყვაველთან აღწერა არის და თქვენი კარტოჩქაც უნდა ეხადოთ.

— օսա, Տաղավարութիւն! Ես ոգի պատրիարք Տաղավարութիւնը կամ Տաղավարութիւնը կամ Տաղավարութիւնը! Ես ոգի պատրիարք Տաղավարութիւնը կամ Տաղավարութիւնը! Ես ոգի պատրիարք Տաղավարութիւնը կամ Տաղավարութիւնը!

„ХІЗЛБМЛІЗБО“



— ნუ სტირით... ხომ ხედავთ როგორ ჟესტერული ვარ! მატარებლის მარცხი რომც მოხლეს, მე ზაინც არაფერი მიშავს.

20-3-20

— მოქალაქეებს, ნუ გვაცლენთ, გააღით კარგი და ხელით ექისხით, რაშიც არჩის საქმე.

ამ ლაპარაკში, ყორაზე აზ იყოს, გონის მოკელი, გული გაუიმარებ და, თუმცა ჩემი დედაკაცი მიშლიდა, კა

— მოქალაქეები ნუ თუ არ წაგიყითხავთ „მუშა“—ში
რომ 17 დღემშემს დაიწყო სრულიად საკავშირო აღწერა
რა, რომ ყველ პაროისნან მოქალაქე, ყველა შეგნებულ
მცხოვრილი მოვალეობის მიზანით მოვალეობა მოვალეობა

— „ମୁଁଥିବୁ!“ ହେ, ରୂପରାମାପ ଅଳ୍ପ, ବ୍ୟକ୍ତିଶ୍ୱରୀ ମାଧ୍ୟମ
ମାଗସାହି ରୂପରାମ ଏବଂ ଗୋଟିଏବୁ ଅଳ୍ପ ଦୁଇନାଙ୍କ ଲକ୍ଷ୍ୟରେ
ଦେଖାଯାଇଲା, ଏବଂ ଏକାକୀ ଗାନ୍ଧାରାବୁନ୍ଦେଶ୍ୱରମାନ
ମହାନାନ୍ଦିନୀଙ୍କ ପାଦରୂପରେ ପାଦିଲା.

የመጀመሪያው በፌዴራል የሚከተሉት ነው፡፡

— როგორ ვეტყვია, თუ მე „მშება“ აუცილებელი და
ლიწანია, ხელშიც არ ამიღია, როგორ გავისწილდ, რომ
თოთმეტე შაუჩი ვერ გავმეტე თვეში გაზრდის გამო-
საქართველო?

ଶ୍ରୀମତୀ ପ୍ରିସାଲ୍ଲ ନିଃଶ୍ଵର ରା ମହାପ୍ରେସ ପେସ୍କଣ୍ଡ ଅ ଅଳ୍ପ ପ୍ରତିବନ୍ଧିତ ହୁଏ ।

სებიც დავყარე, როცა რეგისტრატორი მორჩი და მეც მოვრჩი, ხელი ჩიმომართვა და მშენებლის ლაპა მისრჩვა.

კარგი მატრი გამოვყენებუ, სტრომის უჯრა გამოვალე, ამოვილე მარიამიანიანი და ჩემს ცოლს გაფურთვადა;

ଓଡ଼ିଆ କବିତା

კორა დღილა...
სახელმწიფო
რიცხვით კიმიტრი.
(ცინც ლუს
შეკეცება
პირველთ,
ზრდილი იმათი).
რათა დაცული
ან რა გსრუბა
მტრი
(საშენელია
რიცხვით შემოსის
რიცხვით ქამეტრი)
ეს უკავშირა
ერთხელ
რომ ვარ
რაინდა?
(ძანგ კი მოსულდა
რომავიძეს
ცერტერ ყარიბი)
მყავა გლაბა
ცოლა;
ამ ჰერცინაზე
მას არ ყავს
ტრილი...
ამ მომავალში
რაინდას ვდედ..
არა ლორს, არა,
მეცოლება ჩემი შეითავედა
რა, ყავში, ყავში...
რა ჯლინი, ნეტი?—
კიდევ მომავალდა
ჩემი ცოლა
„ნაზა“ ანერი...
—დღეს თუ ხარ
მანც თავისუალი?
თვითონ იყდე
„პროფესიონის“
არ გაეგიშტრება
ღმერთის-უფალი!—
რა ჯლან შესმნდა,
მეც წამოიცა
მკლება გამოათ
და ბაზისაკენ
წარგანასალდა
ძალის-ძლითა...
მიმისით ერთიანა
ხომალი გვერდში
მოვარდსა

“ନାକୁଣ୍ଡବେଶ”
କିମ୍ବା ମାତ୍ରାକୁଣ୍ଡବେଶ;
ଏହିପଦ୍ଧତି ଘର୍ଷଣାରେ
ମୋରୀଗୁରୁତ୍ୱରେ ପୂର୍ବଲୁ
ଯଜନ ମୋତ୍ୱଳନ...
ଏବଂ ହୋଗନ୍ତିରେ ଏହିବା
ପୂର୍ବଲୁଙ୍କ ଏହିବା
ମୋରୀରେ ମନ୍ଦିର
ମନ୍ଦିରରେ ମନ୍ଦିର...)
—ମେତା ଏହା, —
ମେତାମତେ ଥିଲୁ
ନାହିଁବାର
ମେତାକୁଣ୍ଡବେଶ,—
ହା ଲୋକ
ବେଳିରୁ
ହାତ କିମ୍ବା ?
—ଘୋଷ ଏହିବା
ଏହା ଲାଲଫୁଲଦ୍ଵାରା
ପାଇଗଲା, “ହିଂସା”,
ଉପରେଥିଲା ବେଳିରୁଙ୍କ
ପ୍ରଥିଲାଗି ଏହିବାର
ହାତ ମନ୍ଦିରରେ
ମେତାମତେ ମନ୍ଦିରରେ...
—ଓଟା ହିମି,
ଏହା ମନ୍ଦିରରେ,
ମନ୍ଦିରରେଇବାର,
ହୁଅଥାବଦି
କାହିଁଭିନ୍ନ ଦେଖିଲୁବେଶିବାର?
—ଜାଣ ଏହା ଏହା ?
ଏହା ଏହାରେ
ଏହା ଏହାରେଇବାର
“ଲିମ୍ପୁକୁ” ଏକଳା
ଏହା ଏହାରେ ଫୁଲା;
—ଏହା ଏହା ଏହାରେ,
ଏହା ମନ୍ଦିରରେ ଏହାରେ
ଏହା ଏହା ଏହାରେ
“ମିଳାଇଲୁବେଶିବାର...”





”ՇՈՅԵՐՆ
ԼՈՒԿՈ“



გერმანია: გერმანია სადა მაქვს დასაკარგი ფული?.. და ბრუნდები ცოცხალი კი ვიცი?

၃၀၂၅၈ၦ

— მე მუღად ვაბბობდი, რომ პროტექცია საზიანო.
ასა გარეთ საზიანო, ზოგ შეგთხევევაში ის პირდაპირ დამ-
ოუკიდებოდა.

— ବ୍ୟାକୁଳ, ଅଳ୍ପିଲାନ୍, ଶେରୁଲ୍ଲେଖ୍ଯବ୍ୟାକୁ ଓ ନାଗଲୀପିମହିମା
କିମ୍ବା ଏଣ୍ ପ୍ରକାଶ, ଶେର୍ ଲାକା ଶ୍ଵେତପ୍ରକାଶର୍ମା ? ସମ୍ବାଦକୁଳଙ୍କ ଶ୍ଵେତ-
ଲା ଶ୍ଵେତପ୍ରକାଶ ? ବିନାକ ପ୍ରକାଶ ଲୋକଙ୍କରେ ? ଶ୍ଵେତପ୍ରକାଶର୍ମାଙ୍କ
ଶ୍ଵେତ ତୁମ୍ଭେ ନେବ୍ରାକୁ ଲାଗି ତୁମ୍ଭେ ଗିନ୍ଦ ଶ୍ଵେତପ୍ରକାଶର୍ମା ? କଥାରେ-
ଦିଲ୍ଲିକୁଳଙ୍କ ଗିନ୍ଦ ମହାଶ୍ଵେତମହାଦେବ ?

— შენგან არ მიკვირს?!.. განა პროტექცია ამას
ჰქვია?!... შენც არ მოჩიდავდე! შენ ჩოდ ჩიბოსთვალუ ის
სულ „პურმარილია“, პროტექცია კი სულ სხვა.

და ასე შემდეგ, სახლში კი წყალს დაგიყეტენ, საირუარე-
შონით ელოდ შეხვალ, სარეცხს ვერ გაარცებინებ, ხელს
კერძო დაბაზ. აღვიძი და ერთ განცტალებას კიდევ და-
წერ.

— აი, ის განცხადებაც თუ დაიკარგა — ამას ჰქვია

— კარგი, მაგრამ რად მოჰყევი ეხლა ევ ამბავი?
— რათა და პროცესის მაღაზიანობა მინოა თავიში.

ର୍ଯ୍ୟାଳ୍‌ପାର୍କ୍ ଅବଶ ଫିନିକ୍‌ରେ ହିସ୍‌ଟି ମେଗାପାର୍କ୍‌ରେ ଲୋକାଳ୍ୟର୍‌ଦିନରେ ବାଣୀରୁଷାଙ୍ଗୀ
ହିସ୍‌ଟିକ୍‌ରୁଷାଙ୍ଗୀ ଦ୍ୱାରା ତଥା ଉଚ୍ଚର୍‌ଦା ମେଲ୍‌ ସାମାଜିକ୍‌ରୁଷାଙ୍ଗୀ ଉଚ୍ଚର୍‌ଦା。
ମେଗାପାର୍କ୍‌ରେ ହିସ୍‌ଟି ମେଲ୍‌ରେ ପାଇବାରେ ଏବଂ ଏହି ମେଲ୍‌ରେ ମେଗାପାର୍କ୍‌ରେ

შაუგ ხავებ, იქმდას კიდევ სწორობ და ბოლოს სულ
ნობ კაცს ჩაუვართდა ხელში:

იმ ულმეროთობმაც პილია და... ადამიანი დალუპა.

— როგორ დაღუპა?

— როგორ და კოოპერატივში მოლაპედ გაგზავნას
— მიურა რა აზის, ამ თავისონობის?

— სულიერ რა პირი აქვთ და დასაღწეულებელი?
— აუგრძელებოდა:

ନିର୍ମାଣ କାର୍ଯ୍ୟରେ ପରିଚାଳନା କରିବାକୁ ଅନୁରୋଧ କରିଛନ୍ତି।

მეორე თვე კიდევ უფრო ლაპაზად

• ရွှေဆာရီ တဒ္ဒ... ကါလ္လာဒ ဗုဏ်ချုပ်စာလ.
မိုးကြန်း၊ အူးကြန်း၊ စိုး...

დამასწორებელ სახლში ამოვკო თავი.

—କୋଣା ଗୁରୁ?

— რათა და არ იცი? ფულებში დაღუპეს. კოოპერატურის მიზნების შემსრულებელი:

— ესეი შენი პროტესტისა. უწოდ კავს რომ ჩაუგარებ

დები ხელში, მა რა დაუემართება?

ისევ „პურ-მარილის“ მადლი, თორემ... გშრალი
კონტაქტის წევა შეიძლო კონკრეტულ აქციაზე.

အကျဉ်းချုပ်ရှိခိုင်မြေ၊ ဘုရားရွှေမြေ၊ ဘုရားရွှေမြေ၊ ဘုရားရွှေမြေ၊

•Pengung

ՀԱՅՈՒԹՅԱՆ ԼԵԿՎԵՐԸՆԻ

Հռուց յաձուրնո կը լցեմք, մոշիթո տազան մուշրուց-
ծով Շըշողքն: Եղագակութես, մարդունաս և յաձուրն (շին-
ուրուսն) և այս սիրպացնու մոմարհա մատ:

აქ კაპიტონი უძლეურად დაეშვა ლოგინზე. კაპიტონი
უნცროსმა თვალი უყო დაძმას, შემდეგ ვეღარ მოითმინა
და გადაიხახხა:

— მარტინო, ნუ იღალვა ტევოდა თავს ლაპარაკით.
იქნება ორ წრფილი დროებით გასასიყვარულო ზედღეტი. ენუებს ამ-
დერძი უკეთ საკამაოდ მომცელებულია ანგალორია. დღეს
კულტურულისანი ადგილინი არ მოისტენს მას...
მარტინი მხიარულობდ ჩიტის იტა.

ნეოფილტე ჩრდილო იდგა და თითქოს რაღაცას ანგარიშმბდა კუნიბაშვი.

კაპიტონ უფროსმა მძიმედ ამინისტრებისა და წყარისადგადახულია სიკვდილის საჩეცელთან ჩამოტკრიცებულ შეაღება.

— ସ୍ଵର୍ଗଦେଶ, ହିନ୍ଦୁ ମାତ୍ରକୁସାଧାରଣ, ଦୟାରୀରେ ଏହି ଶଫ୍ତାରିତ.
ହିନ୍ଦ ଗୋଟିଏବୁ ଜୀବନରେ କାରିଗରୀ, ଜୀବ ଏହି ମନ୍ଦମ୍ଭ୍ୟଦେଖାରୀ
ପାଇଁ ଉଚ୍ଛରଣ କରିଲୁାଏବୁ ଏହି ଲଙ୍ଘନିର୍ଦ୍ଦିଷ୍ଟ. ଲୋକ କଥିଲୁବୁ ପାଇଁ
ଏହି ମେହିରେ ତାହିଁ କାହିଁଦାରି ଉପରେ ଦୟାମନ୍ଦିରିବୁଥାରି ଏହି ଶାତମାନ...
ଶ୍ଵେତପଥର ହାତରୁରୁମ୍ଭାନ୍ତିର୍ଦ୍ଦିଷ୍ଟ.

— გელა შენ გვაუკიდი ჩემი მარტისა, არ უ გელა
ურიანო ქართველი უნდ ტოლებს, სტერიძანი შენიც
გაყიდეს და ხერისა ისეთ აღღლის დომინისისა
და სადაც მამაშვილის კარი უქმიდება უცა, მაგრამ
უცა გვაუკიდი ერთი ნეკლაშვილის გამონაციისთვის, მამა-
კაუტინისა და ასეთი ხას. ჩემი ჩრევა შეკლო
თუ დომინის გვაუკიდისა და წიგლის გარეშე, რომელიც შეკლო-
და უცა გვაუკიდა მამას და მამატის, თორებ უცა თოვიონ
მიგარებოს. იცავდ, რომ უცა ენდა აქტორსა და
კრიტიკას...

— ქართველი შემოსის უსაყვარელებლის შეკრის კანიტონ. შენთვის განვითარებული არაფეხური და სამატებელი. უნიკალური გაცემა მთელ ასუ-ზოგებ იყოს. ას დარწენილობა არც ერთი სამარ-ლეცია უზინა, სადაც კი გრძელ ლაშქრი მანერი ას გავათვისი, დავიტებულ გადასახად ჩაიტაროს. ჩემი კრეპუს სწორებულ აიღა განვითარება, მაგრამ მანერი გამოცვალი და დარღვევა დაგრძელდა.

— ଓ, ଶ୍ରୀଲକ୍ଷ୍ମୀ, ମାତ୍ର ମନ୍ଦିରରେ ଶୁଣ ର୍ଯ୍ୟାମ ଲା ଏହି
ହୁବୁ ଗ୍ରନ୍ଥରେ ଲେ କ୍ରନ୍ତିରେ ରାଜମହାନ୍ତିରୁ କାଳେପର୍ବତ ରାଜସି ଶା-
ପ୍ରସ୍ତ୍ରୀ, ମନୋତ୍ଥରେ ମହାରାଜୀଙ୍କର ପିଲାଲିଙ୍କରୀନା ଶାକ୍ରୂଷିଣୀ, ଗାଢାପୁରୀରେ
ରହେ ରୁ ଶ୍ରୀମଦ୍ଭଗବତ ଲ୍ପୁର୍ଯ୍ୟାମ, ଗାନ୍ଧୀମିଶ୍ର ନେତ୍ରାର୍ଜୁବିଲାଙ୍କ ଲା ଗାନ୍ଧୀମିଶ୍ର
ଦ୍ୱୟେବୋ.

შეიღება არ მოეღოდენ მასისაგან ასე უკრად მი-
ებას და ეცენ მიცვალებულს.

— ბამა, გვითხაოდ, რას გვიტოვებ... რა ქონხებას!

ଲୋହାରୀର କର୍ମକଳେଖି
ପୁରୁଷଙ୍କରିତାକାଳୀନୀ



მაგრამ კაპიტონი უკვე სააქაში აღარ იყო და ლეთის წინაშე იღვა უკანასკნელ ანგარიშების ჩასაბარებლად.

როდესაც კაბიტონი ხმას არ იღებდა, დადგენ შეი-
ლებდ გვაშის ახლოს და დაიწყეს მსჯელობა, როგორ
გაესვენებიათ მიცვალებული.

გასკერდის მეორე დღეს, ნეოფიტეს ისე აეშალო
ჯავრისაგან ანგარიში, რომ ხუთი ათასი მანეთი ხაზის-

განიდაო, ნეოფიტებ უპასუხა:

„۳۹۶۵۶۳۰۳۰“



„ପୁଣ୍ଡରାଶିକିପା ନେତାଙ୍କାଳୀମାଟୀ“ (ବ୍ୟାଲିମିସ): ଏହି, ଯଥିରେ ଦେଖିଲୁଗା, ଏହି କାମରୀ ତାପ କିମ୍ବା କାଳାଶକ୍ରେତାର କାନ୍ଧିକେ ଶୁଣିଲି, ଫେରୁତା ଶୈଖିନ୍ଦ୍ର ହାତରେ ଜାଗିରିଛି ଓ ତା ତୁଳାନାନ୍ଦାର କା କିମ୍ବିନ୍ଦ୍ରିଯା?

თვის დაკავებული კაპიტონ ასე იმართლებდა თავის

— მოსახლეობუნი, ვისაც ძირიქვთ მაგა არ მოვალომია, ის კერძოსდეს მნიშვნელია ჩემს მღვმელარებას. შევენდა დაკარგულს საც მასხვიდა მე მაგინ წესრიგი და მისი კანონები. მე ღლივილ ჟემბრელი უკური უკურის ცა ჩამოვალო

სასამართლომ ნეოფიტე სცნ უდანაშაულოდ დაანთვავისუფლა.

— ଏହି ଦ୍ୱାରା ମହାନ୍ତିରୁଷା କୁଳ ଉଲାପାରୀକ୍ଷଣରୁ ରାଖିଲେ ଗ୍ରହଣ କରିଛନ୍ତି।
— ଏହା ଶୁଭାର୍ଥରୁ ମହିଳା କୁଳକାଳୀରୁ ଆମେ, କିମ୍ବା ଶୈଖି କୁଳରୁ
ଲାଭ ଅନୁଷ୍ଠାନିକ କାମରୁ କରିବାକୁ ପ୍ରସରିତ କରିବାକୁ ପାଇଁ କାହାରୁ
କାହାରୁ କାମରୁ କରିବାକୁ ପାଇଁ କାହାରୁ କାମରୁ କରିବାକୁ ପାଇଁ କାହାରୁ
କାମରୁ କରିବାକୁ ପାଇଁ କାହାରୁ କାମରୁ କରିବାକୁ ପାଇଁ କାହାରୁ କାମରୁ

საქმის გარჩევის დროს მარესას მოთხოვნილები სა-
მართლიანად იქმნა ცნობილი და დაკმაყოფილებული სა-
ქმის.

„მონაღირები“

36136340
3025000000

କାର୍ଯ୍ୟାବ୍ଲେ ଶ୍ରୀକୃତିଶ୍ରୀ ଏବଂ ଶାଶ୍ଵତରୁଷ ସାମାଜିକରଣକୁ
ବେଳେବାନେ : ଏହି କାର୍ଯ୍ୟାବ୍ଲେ ଶ୍ରୀକୃତିଶ୍ରୀ ଗ୍ରହଣକାରୀ ହେବାନ୍ତଙ୍କା
ମିଳିଦିଲା ଏହା ମିଳିରାହାନୀ : ଉଚ୍ଚଶିଖ ଶ୍ରୀକୃତିଶ୍ରୀ ପାଦବୀରୁଷଙ୍କାର
ରୁଷଙ୍କ ମନୋଦେଶରୁ, ଅତ୍ୟନ୍ତ ଶାଶ୍ଵତରୁଷ ମନୋଦେଶ ଏହାର ଏହାରେ

କ୍ଷେତ୍ର କ୍ଷେତ୍ରିକୀ ଶ୍ରାବନ୍ତିଙ୍କୁ, ରାଶିଟ ଫୁରିବାଲୁଙ୍କ ପୂର୍ବାର୍ଥା,
ବାଦି ଚାରିଟାଙ୍କ ଅନ୍ତର୍ଗତ ମହିନେଙ୍କ ଫୁରିବାଲୁଙ୍କ ପୂର୍ବାର୍ଥା;
ଖୋଲା ଶକ୍ତିଙ୍କୁ କ୍ଷେତ୍ର ନିଃଶ୍ଵର, ଖୋଲା ଫୁରିବାଲୁଙ୍କ ପୂର୍ବାର୍ଥା;
ଯାମଣିଟା ଏହିତ ନିଃଶ୍ଵର, କାନ୍ତିକ ଫୁରିବାଲୁଙ୍କ ପୂର୍ବାର୍ଥା,

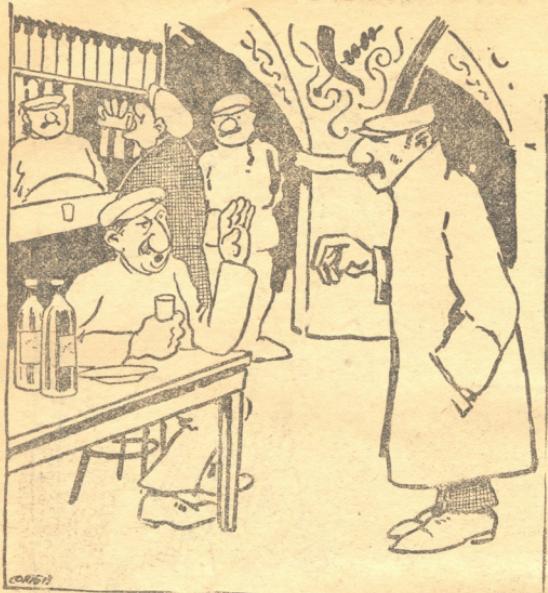
ნანადირი (შძიშვ ტვირთი) გრძელ ბერკეტზე ჩამოშეკიდეს
და საშივებმ ის ნადავლი აიკიდეს, ურთად ზიდეს.

გზაში კვლავაც მონალიზე შევეცხა ჰეიმითა,
სიტყვა სტეფანი და ვაჟაპეტას გმირობაზე მიუთმთა.

ପୁରୁଷଙ୍କାଳେ ଯି ଦୀର୍ଘକୀଯବିନ୍ଦମ ଶୁଣୁରୁହେଲା ପିତା ଗୁଣ୍ୟାବ,
ଏବଂ ଚିନିନା କରି କ୍ଷେତ୍ର ଦେଖାଯାଇ ଶିଶୁର ପ୍ରସିଦ୍ଧିରେ ଗୁଣ୍ୟାବ,
ଏବଂ ରାତ୍ରିବେଳେ ମନ୍ଦିରରେ ଉଠିବା ଶୁଣ୍ୟାବ ଏବଂ ପୁରୁଷଙ୍କାଳ
ତାଣିଟି ପ୍ରସାରି ଦ୍ୱାରା ପ୍ରସାରିବାକୁ ପରିବର୍ତ୍ତନ ଏବଂ ପ୍ରମାଣିତ.



ଓଡ଼ିଆ ଲେଖକ



- რა დილა-აღრიან ჩამოსულხარ აქა?
- რატომ დილა-აღრიან? მი გუშინ სალაშოლან აქა ვარ.

ଲେଖକାରୀ ଶକ୍ତିରୂପଙ୍କ
ଅନ୍ଧରୀ
ତୁମ୍ହାର ଆମ ଦୟାରୀ ମୁସତ୍ରିକାର
ମୁସତ୍ରିକାରୀ ଶିଳ୍ପୀରୀ କେବଳିଲ୍ଲା
ଦୟା ଏବଂ ଏହା ମୁସତ୍ରିକାରୀ
କିମ୍ବା କିମ୍ବା ଲୋକରୀରୁଲ୍ଲା
ଏହା କିମ୍ବା ଲୋକରୀରୁଲ୍ଲା
ଏହା ଏହା କିମ୍ବା ଲୋକରୀରୁଲ୍ଲା
ଏହା ଏହା କିମ୍ବା ଲୋକରୀରୁଲ୍ଲା
ଏହା ଏହା କିମ୍ବା ଲୋକରୀରୁଲ୍ଲା
—ଶିଳ୍ପୀ ମୁସତ୍ରିକାରୀ କିମ୍ବା
ଅର୍ଥାତ୍ କିମ୍ବା କିମ୍ବା
ହାନୀ କାହିଁଲେଣା କାହାରେବେଳୀ
ଜ୍ଞାନ ଶ୍ରଦ୍ଧା ଏବଂ କିମ୍ବାରୁଲ୍ଲା
(କିମ୍ବା କାହାରେବେଳୀ ଅମ୍ବ କିମ୍ବା
ମୁସତ୍ରିକାରୀ ଏହାରେବେଳୀ).

— ၆၅ გიკვირთ, თუმცა ავილე
ოლეს ნელში გუდა სტვირთა.

କେବଳ ସାମ୍ରାଜ୍ୟରେ ଏହି ମନ୍ଦିର, ମନୀଲଙ୍ଘନ ଲୋକଙ୍କର ମୁଖିରା,
ହାତ ଦିଲ ମନୀଲାପନେ ପ୍ରାଣେ
ପ୍ରାଣେ ପାଦ ଗାନ୍ଧି ମୁଖିରା...
ମନ୍ଦିର ରାତି ମିଶ୍ରିତ୍ୟରେ ନି ଅଳ୍ପଗଲ୍ପ,
ସାରାଦିଆ ମାନୁଷଙ୍କ ମୁଖିରା,
ସାରାଦିଆ ଦୂର୍ବଳାକ୍ଷରୀତିରେ
ଅମ୍ବିତାରାତ ପ୍ରାଣିରା.

କୁ ପଦାର୍ଥାଚାର, ତେ ସାମର୍ହିଣ୍ୟରେ ଲାଗି
ମନ୍ଦିରରେ ମିଳାଇଲୁଏବା,
ଶ୍ଵେତ ରା ନାହିଁ କାହିଁ ନାହିଁ ଶ୍ରୀଜାନନ୍ଦାଙ୍କ
ମ୍ରି ହିଂମ ଲାଗିଲୁଏବା,
କିମ୍ବର୍ତ୍ତାରେ କମ୍ବାନ୍ଧିଷ୍ଠବ୍ରତ,
କୁଦୁରୁ ନାହିଁ କାହିଁ ନାହିଁ ଶ୍ରୀଜାନନ୍ଦାଙ୍କ;
ଶାଶ୍ଵତ ନାହିଁ କାହିଁ ନାହିଁ ଶ୍ରୀଜାନନ୍ଦାଙ୍କ;
ଶାଶ୍ଵତ ନାହିଁ କାହିଁ ନାହିଁ ଶ୍ରୀଜାନନ୍ଦାଙ୍କ;

ଜ୍ୟୋତିଶ୍ଚାଳା ଓ ପ୍ରକାଶକୁ, ଲମ୍ବାଲାଙ୍କ
ପ୍ରକାଶକୁ ଦାଖିଲ୍‌ବ୍ୟୋଧ ହେଲ୍‌ଏଗା,
ଲମ୍ବାଲାଙ୍କ ଉପରେ ଦାଖିଲ୍
ଦେଇରୁ ଏଣୁ ଲାଞ୍ଚିଲ୍‌ବ୍ୟୋଧା。
(ଦ୍ୱାରା ପରିବର୍ତ୍ତନ କରିବାର ପାଇଁ ମିଳି ପାରନ୍ତି)

ပုဂ္ဂမီလို မြေပါ လာမိဖုန်းသူ
တွေ လျှော့ အောင် စိ အဲ ဒုသ္ထာန္တုရှု လူ၊
ဒုသ္ထာန္တု ပြည်တော် ပြည်တော်

მე ლირისად ვთლი, რომ ვასტენო
ჯავა გრძელი ცხელითა,
არა გარდა შესულაბას უსრულდა
გაცემის მეტელურების პირია;
ცორისელ მეც გამომისტუმრა
შეკახა სტრუქტურა ჩერიბით
რომ დაზიანება მეტად
სწორობს ჰორბის პირია

ଶ୍ରେଷ୍ଠଙ୍କ ମିଶ୍ରାକାନ୍ତାଙ୍କ ଅତ୍ୟନ୍ତାସ୍,
ରାଜକୁଳ ଚନ୍ଦ୍ରମାଣୀ ପତ୍ନୀଙ୍କାଙ୍କ—
ଏ ହିନ୍ଦୁରୀପ୍ରେସ୍‌ରେ ହିନ୍ଦାବାଦରେ
ସିର୍ବ୍ଲ୍ୟୁଗ ମୂର୍ଖାଙ୍କ ରେ ପ୍ରୋଗ୍ରାମ୍—
—ହିନ୍ଦା ହିନ୍ଦ ମାହାତ୍ମ୍ୟ ପ୍ରକାଶକି
ଅବ୍ୟୁକ୍ତିପୂର୍ଣ୍ଣ ବ୍ୟୋମକାନ୍ତର
ତାଙ୍କ ପ୍ରକାଶକି ହିନ୍ଦାବାଦରେ ହିନ୍ଦାବାଦରେ

ମେନର୍ଦୁ ପାତ୍ରୀ ଶକ୍ତିପୂର୍ଣ୍ଣମୁଖୀ
ମୋହରୀରେ ପାତ୍ରୀ ପାତ୍ରୀ ଲୋଭ୍ୟୁମ୍ବା
ଥାଣ୍ ଖେଳିଲେ ଉତ୍ତରାମ୍ଭା ଲୋହାରୀ
ସାମ୍ବର୍ଗୁଷାର ଗୁର୍ଜିର୍ମହାର୍ଗୁଷା
(ଅର୍ଥ) ନିଲ ନିଲ ଲୋହାରୀର୍ଗୁଷା
—ପେଶୁରୀ ମୋହରୀର୍ଗୁଷା
ଲିଙ୍ଗରୀ ଗୁର୍ଜାର ଲାଙ୍ଗରୀ
(ଲିଙ୍ଗରୀ ଗୁର୍ଜାର ଲାଙ୍ଗରୀ)
ଶବ୍ଦିଲ୍ଲିଙ୍ଗରୀ ନାହିଁ ହିନ୍ଦ ପୁରୁଷ
ନାହାରୀରୀ ଏହିଏ ପୁର୍ବମୁଖ
ରୂପରୀ ରୂପ ଶବ୍ଦରୀରୀ
ମିଶିଲୀ ଏହିଏ ରାଜପାତ୍ରୀରୀ

მსურების: უნახავდა არ დამტკიცა
მსურების-კავშირისა; მსურების ზოგ უზრუნველ, თუ შეკეთა
უზრუნველ აუდი სწორისა. რაიმა კუმუნისტულ სურა-კულოს
სტილობის ძილისა პორტისა. რაიმა ამ ერთ წელს მც კიდე
მათ სასწავლის კვირისა. კავშირის უცემა დოკუმენტის უკარი
უწინვერციანობას სწორისა.

ମିଶ୍ରମାରକାତ୍ ମାରନ୍ ପାନ୍ଦୁବାସ,
ହୁଗୋରାମ୍ବ ଯୁ ଗୁପ୍ତାନ୍,
ମିନ୍ଦା ହୀନ୍ ସାଫ୍ଟ୍ ଡାଇମ୍ବାରିତ୍
ପ୍ରେସ୍ରୁଟ୍ ମେଲ୍ଟିଫ୍ଳୋର୍ଡ୍
ହୃଦୟର୍ବାନ୍ ପ୍ରେସ୍ରୁଟ୍ ଫିଲ୍ମ୍
ମେଲ୍ଟି ଶୈମ୍ବିଲ୍ଡ୍ ଲୋକ୍ ବେନ୍ଦା,
ଶୈମ୍ବିଲ୍ଡ୍ ପ୍ରେସ୍ରୁଟ୍ ଫିଲ୍ମ୍
ପ୍ରେସ୍ରୁଟ୍ ମେଲ୍ଟିଫ୍ଳୋର୍ଡ୍

ଏହି ମନ୍ଦର ଲାକିଗିରି ଉପରେରୀରୁ
ହେବାରୁ ଦଶକିମୀ ଲାଗିଥାଏ
କୁଣ୍ଡଳରୁ ଓ ତା ପଞ୍ଚମରୁ ଲାଗିଥାଏ ଶାନ୍ତ
ଦାଳାଟାରୁ ଦେଖିଯୁଏ ନିରାପା;
କୁଣ୍ଡଳ କୁଣ୍ଡଳ ଲାଗିଥାଏ
ଯାହା ନିମିଷା ଲାଗିଥାଏ;
ଗଢିନ୍ଦ୍ରିୟରୁ ନାହିଁ ନାହିଁ ଲାଗିଥାଏ
(ଅଧିକ ଅଧିକ ମନ୍ଦ ନିରାପା)
ଓ ଶରୀରରୁ ଲାଗିଥାଏ ଲାଲଦ୍ଵାରା
ଶୁରୁମୁହୂର୍ତ୍ତରୁ ଗଢିଲାଗିଥାଏ...
ଶାନ୍ତିରାମକ ଶାନ୍ତିରାମକ
ଶାନ୍ତିରାମକ ଶାନ୍ତିରାମକ
ଶାନ୍ତିରାମକ ଶାନ୍ତିରାମକ).

எஃ மீவார சாலா புறாவாலா
லாபா ஸ்ரீவிஜயத்தோலா,
மொன குருவிலை எல் வாஸி
மெய்ய ஹாவாக் கீர்த்தா,
காலாக் கூட மென்காலம்பலா
மூலாவாலா வாலாவாலா:
காலாவாலா கூட மென்காலம்
காலாவாலா வாலாவாலா:
காலாவாலா கூட மென்காலம்
காலாவாலா வாலாவாலா:
காலாவாலா கூட மென்காலம்
காலாவாலா வாலாவாலா:

ଓঁ গুণ্ঠনে প্রমাণা লক্ষণসমষ্টিগুল
“গৃহে” স্বরূপগুলি ব’শিক্তিতা,
তুম্ভু প্রেরণ করণের স এই প্রয়োগী
এবং “গৃহে” এবং ব’শিক্তিতা,—
মাঝের প্রকারণা হুম কেণ্দ্ৰ
ম্যুক্ত স্বাস্থ্যের লাভ কৃতিতা,
দা মিশ্রণগুলি প্রেরণ কেণ্দ্ৰ চৰে
হৃষ্টক্ষেত্ৰ কুলাল জলবায়ুর নৈতিকতা।

၁၂၈

ମୁଦ୍ରାତାଙ୍କଣ

უწინ „კო“-ს სასალოლო—
სადო აფრიკობდა და დღლის,—
სადო აფრიკობდა ზემოში ბუზებს,—
თა გატლების ჭრით დალილს,
ფრთხო ფურცელს, უწყდა ნაია ე
წერილის მართვას, უწყდა აერთ.
ჯერ არც-კი და ექვთილი—
მოუაწერდა ასლ გაჭირს.
ვა იყურა და ექცემ თუ
ამზადებდა საქანე სახარი—
და ძეგლ ამინა და მაკავერებს
წამარტვება სულ მოთავა ბაზანს!...
ას მიიღოთ... სულ წინ მიეკრით.
ორ აჯობებს ას ჩივი ალაპას;
ელორიტობრი და ვარა ალიტობა,
გაუსწინია მანლი ქარაპი”.

ଶ୍ରୀମଦ୍ଭଗବତ

*) ଲମ୍ବରୀଟ ନେତାଙ୍କାଳେ ଏହିଶ୍ଵରଙ୍ଗେ
ବିଶ୍ଵାସ ଦିଲ୍ଲିକ ଦେଖ ମାନୁଷଙ୍କାଳେ,
ନୂହନ୍ତର୍ଯ୍ୟ ଦେଖିବୋ „ହେବ୍“ ଦ୍ଵାରାବେଶ
ଦେଖିବାକୁ ମୁହଁରେ ଏହା ଜ୍ଞାନାଳୋଳନ,
ପ୍ରାଚୀର୍ଥନକେ ଦ୍ଵାରା ଜ୍ଞାନକାଳୀନ,
ପ୍ରେସର୍ସ ଉପରେଲେ ତାଙ୍କେ ଜାରୀବା,
ବ୍ୟବସାୟ କାର୍ଯ୍ୟ କରିବାରଙ୍କିଣୀଙ୍କ,
ଏ ହାତରେ ମନୋହରାଳୁ.

ესთოლინი



— 9 —

„8 6 8 5 6 0 8 5“

თევენ გვირაბი, რომ ახლა აქ გამგეტე იწერა ლაპა-
რა-სა... შეიძლება ასე იყოს, შეიძლება არა... ზოლო ვინც
ჰაესებს ბაზტოვს იცნობს, იგო_კი მიჩიდება ვინ არის ბა-
სუროვა.

მან გამოსცუა ასეთი ბრძანება:

ତାଙ୍କାମିଶ୍ରନାଥେ ପ୍ରସରିଲେ ମିଶ୍ରପାତ୍ର ଓ ତାଙ୍କ ଦୁଇଟି ଶ୍ରୀପଦ୍ମ-
ଲଙ୍ଘା ଲୋକଗୁଡ଼ିକ ଚାରିବଳୀରେ ରହା ତାଙ୍କ ଗୁରୁଜ୍ଞାନ ଶଶିମାତ୍ରାନେ
ନିର୍ଦ୍ଦୂରାହେବା ଏବଂ ଗୁର୍ଜ୍ଞାନ ଏବଂ ଅଗ୍ରତ୍ୟୋଗ ହିମାନ୍ତିକାନେ ଉଚ୍ଚ-
ଶାତାନ୍ତରାଜବାବୁ, ହିମାନ୍ତିକା, ଲୋକମିଳ ପ୍ରଣାମ ପାଇଲେ ପ୍ରେରଣାରେ ଥିଲା।

ხელს აწერს ხაგანგებო.
ჩვენი გაურთხილება: „ომის კერძის“-ს მსურველი
არ გახდის ჩატაროშის კირძი.

Digitized by srujanika@gmail.com



କେବେ କାରଣ୍ଗୁ ପ୍ରେରଣା ହେ ? ନାତ୍ରିମେଟ୍ ଏବଂ ଏକାର୍ଥୀରେ : ଅପରା ଗ୍ରାମରେ
ଅପରା ମିଳିବାରେ ସାଙ୍ଗଶ୍ଵରରୁ ଦାଖିଲାଯାଇଥାଏ... ଦା ଏବଂ ଶାକ୍ ତା-
ମାଧ୍ୟମିକରେ (ପ୍ରେରଣା ପାଇଁ) ଏକାର୍ଥୀରେ... "ଏ ଶ୍ଵରାଲ୍ପଣମୁକ୍ତି... ଦାଖିଲା ଗ୍ରାମ-
ପରାମର୍ଶ ପରାମର୍ଶ ପରାମର୍ଶ ପରାମର୍ଶ ପରାମର୍ଶ ପରାମର୍ଶ... ଏକାର୍ଥୀରେ
ଏକାର୍ଥୀରେ ପରାମର୍ଶ ପରାମର୍ଶ ପରାମର୍ଶ ପରାମର୍ଶ ପରାମର୍ଶ... ଏକାର୍ଥୀରେ
ଏକାର୍ଥୀରେ ପରାମର୍ଶ ପରାମର୍ଶ ପରାମର୍ଶ ପରାମର୍ଶ ପରାମର୍ଶ... ଏକାର୍ଥୀରେ

აი, ამიტომ ვუწიოდებთ ჩევნ ამ ხალხს შორმეცვრე-
ცევადაც გამოგვადგებაო.

ერთხანს კი იჯირითა კოსტიმ... და შემდევ მოჰკურ-
ახთა.

მაგრამ თქვენ გვონიათ, რომ ამ ცხენით!؟ არა... ის
არც ასე უსინოსისა, რომ ცხენით გასტარობით და თავი-

အနာမဇ္ဇာ ဖွံ့ဖြူလျှောက်တွေဂဲ မာရိန်(၃) ပါမ်းလျှောက်စုရော... ခုံပြု ဒါ
မိမိပေးသော များ မိမိပေးသော များ မိမိပေးသော များ

ამის ტარტაროზო! არ დაიშარო შენი ჩანგალი და იხე
მაგრაც ჩახვი, რომ მისი წერტილი აქაუ წარის კამპონბა.

୬୨୫୩୮୯

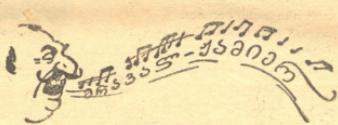
ଶୁଣିଲ୍ଲାବ ଶିଳ୍ପକୁଳମ୍ବ (ଶ୍ରୀ. ଅବ୍ଦିତ୍ତ) ମହାକାଳେଖିକୁଳରେ ନିଃ
ଶୁଣିଲ୍ଲାବ ମହାକାଳେଖିକୁଳରେ ନିଃଶୁଣ୍ଟିବା ଏହାର ଉତ୍ତରକୁଳରେ ନିଃଶୁଣ୍ଟିବା
ଏହାର ଉତ୍ତରକୁଳରେ ନିଃଶୁଣ୍ଟିବା ଏହାର ଉତ୍ତରକୁଳରେ ନିଃଶୁଣ୍ଟିବା

შექმნება, სახლში წაყიდა (იხ. საბალანტიუროსმის წერილი, რომელიც ჩვენთან ინახება). ...და მის წასკლის შემდგა
მოხარ სასტული: უზრიესო ღიაწევა... და ღრულად
მარ არ მიშველულოდნ, შეიძლება სხვა რამეც და-
მჭვარიყო...

ଗୀର୍ହାନିତିକାଳ ସାମାଜିକାଙ୍କ୍ଷାଲିଙ୍କ

ba-ba-ba-ba !!!

ოუკენ გვირათ, რომ ეს ხარხარი სასალილოდან ის-
შინ է არა... კარგად დაყურებთ, —და გაიგება, რომ ისმის
ნახულევის (ქუთაისის მაზრა) სამკითხველოდან, სადაც
გამტებ გიორგია. (ამას გვწერს „შუშუ“) ხოლო, „მარავლ-



ଶୁଣିଯୋଗ୍ ରୂପ ହିତିଲ, ଯା କୁ ସାହାନ୍ତିଳାଙ୍କ ଅଣିଲ; ଏହି ସହା-
ନ୍ତିଳାଙ୍କ, ଶାଦ୍ରୁ
ମିଶ୍ରିତିନୀଳାଶ ଶ୍ଵର୍ଯ୍ୟା
ହିସ୍ତି ଘୁମେଶ୍ଵରାନ୍ତିଳ;
ହିସ୍ତି ଧାତୁକୁଳ ମିନ୍ଦା
ଯେ ଅଭିଧା ଗୋଟା,
ସାମ୍ରାଜ୍ୟନୀଶ ଦାର୍ଶନିକ
ହିସ୍ତି ଧାତୁକୁଳ ମିଶ୍ରିତିନୀଳାଶ...
ସ ହିସ୍ତିନୀଳ ଅଧିକ ତଥିନିବାତୁଳି
ଅଧାର ଧାତୁକୁଳ ମିଶ୍ରିତିନୀଳ...
ସମ୍ମାନିଗ୍ରହକ, ଅଧିକ ଚାରିରୂପିନୀଶ ଲାହିଶାହିପାଲ ମିଶ୍ରିତିନୀଳ

Digitized by srujanika@gmail.com

ლაპარაკია ლელვან-მარტილის თემაღმასეკომის თავ-
შოთავისძიებისა, რომელსაც უკონახის ას პორტლოკია.



1925 წლიდან ატარებს და არც თვითონ სჭამს, და არც სხვას აქმევს. ამაზე იტყვიან: აფი ძალი არც თვითონ სჭამს და არც სხვას აქმევს.

და ჩვენც ვეთანხმებით ლელვნელს, რომ

თუ დორულად არ ჩამოერთვა ეს ფული თაგ-
ბეღდომარებს, ერთხელაც იქნება და გადავაჩდება
ძველ ხილიან (ზოგისაც ეს ებლა ხდება ბშირალ)...
და მაშინ კი მშეიღობთ ჩვენო ფულო.

„ଜୀବ ତାତିର କାହା ତାତିର, କେବେ”...

საქმე იმაშია, რომ მიშა საჭილაოელი გვწერს, თით-

ତୁମିଟ ନେଇଲୋପଥ ଏଣେ ଜୀବ୍ରେତ୍ ଶୈଳ ଦ୍ଵାରାକରନ ଏକଲୋକ,
ସାମେରାକେଲାଗତ ଦ୍ୱାରାଗୁ... ଲେଖାଟ ତାଙ୍କ ଜ୍ଞାନ ଏକଲୋକ。
ମାର୍ଗାଧି ନିରାପଦ ଯୁଦ୍ଧକାନ୍ତରେ, କୁରି ପାଇବାର୍କ ମିଳି ଏହି

“အနေဖြင့် တရာ့တွေက ပျော်စွဲတော်လွှာပါ၊ မြတ်စွာတိုက်တွေက ဒေဝ အမြတ်ဆုံး” တာဂျိုး သာကျွေးမှု တွေက မဲ ပြောပါ။

კლუბის გამგის უხერხულ მდგომარეობიდან
ამონის მიერ მოვალეობა და მართვა

და თუ რა არის საჭირო, ეს მგონი ყველასათვის მი-
სხვაობის



მუშაბი: ნუ კიტავთ სამყოფელოს... გაცეცები
გაინდა წავითონო.

— ସାମରିତେ କଥାକଥାଲ୍ଲାଙ୍କ ପାଇବି: ଅଛୁଟ ଶ୍ରୀ ଏଣ୍ଟା ପିତ୍ରାଳ୍ଲାଙ୍କା:—
— ବାହାରାଜିକୀ ମାନ୍ଦିବେ.

ଶ୍ରୀମଦ୍ଭଗବତ-୧୩୨୩୦

ଶିର୍ଯ୍ୟା: କ୍ଷତାଳ, ହୁମ୍ଭେଲ୍‌ପାଦ ଦିନରେ ଶବ୍ଦ ଏଣ୍ ଅର୍ଥରେ, ହୁପ୍
ଗାଢ଼ିବୁନ୍ଦୀରୀରୀ, ମଧ୍ୟରୀରୀ ଏହୀ-ଏ ମନ୍ଦିର ଦୁଇହାରୀ ହରିଶ୍ଚର୍ବାଜିରୀ (ହରି-
ଶର୍ବାଜିରୀ, ମଧ୍ୟରୀରୀରୀ, ମନ୍ଦିରାବନ୍ଦୀରୀ, ମଧ୍ୟରୀରୀ ଏହାକେ ହେଉଥିଲୁ),
ଶବ୍ଦର୍କର୍ତ୍ତରୀରୀରୀ ଓ ପାଦ ହୁମ୍ଭେଲ୍‌ପାଦ ଶିର୍ଯ୍ୟାରୀରୀ ଏହାହିନ୍ତି-

କେତେ ଦିନ, ଏହି ପ୍ରେସର୍ ମାଧ୍ୟମରେ, କାନ୍ଦିଲାରୁକୁ କାନ୍ଦିଲା ନାହିଁ ।



လု တူ ဇူလိုင် မသေစတေ ဂျာအပ် ပါတ် မိန္ဒာဂျာ၊ ရှာစာ
နှုန်းကြပ် စိုးနေ့ လူဖျော်ရှင်၊ ပဲ သဲ အံ လော်လော်ဆုံး မီး
ဆုံးကြပ်လျော်သူ နှစ်ဦးလော်ရွှေ၊ ဒိုက်ရှုံးစွဲ ဖွံ့ဖြိုး ဆီးရှုံးရှုံး
စွဲနှစ်ဦးလော်ရွှေ ချော်စွဲနေး ပြောလွှဲမှုတဲ့ တော်ရှုံးရှုံး၊ ပုံရှုံးရှုံး
စွဲနှစ်ဦးလော်ရွှေ ချော်စွဲနေး ပြောလွှဲမှုတဲ့ တော်ရှုံးရှုံး၊ ပုံရှုံးရှုံး
စွဲနှစ်ဦးလော်ရွှေ ချော်စွဲနေး ပြောလွှဲမှုတဲ့ တော်ရှုံးရှုံး၊ ပုံရှုံးရှုံး

ତେଣୁ ପର୍ଯ୍ୟାପିତ : କା, ବାଘରାଥ ନୀତିମ ଗଲ୍ଲେଖେଦି କେବେ ବିଶ୍ଵଭୂଷଣ ଏକା ମାତ୍ର ? ମିଳିବା କେବଳିଙ୍ଗ ନମ୍ବି ଗ୍ରହାଭୂଷଣ ଏକଟେବେ ମାନିନ୍ତି ?
ମାର୍କାରିକା, ଗ୍ରହାଭୂଷଣ ଏକଟେବେ, ମଧ୍ୟାହ୍ନ ଠା ଏହି ଶ୍ରୀ-
ମତିଶ୍ଵରାଶି କ୍ରମିକରାତିର ରହଣର ନୀତିପାତା ; ମୋହୁମିନିମନ୍ତ୍ର, „ଆଜି
ମନ୍ତ୍ରିତିରିନ୍ଦରିତ“ :-

უყურეთ რა შექნა ჩემ თხოვნაში?
დევრითმანი ვარ „შალარჩინა“!
ხუთი წლით ციხე რა არის!?
დახვრეტას გადარჩინა...

ლოგო ჩატარება

061136340

కొల్డసెప్టెంబర్

ყველა შეგნებული მშრომელი უდნდა იწერდეს, კითხულობდეს და ავტოცელებდეს თავისი ინტერესების დამცველ და გამომხატველ გაზ. „**მუშა**“-ს

ყოველპირებული იუარისტული ურნაღი

“ତୁଳତୀଳମ୍ବୁ”

160 გვ. „ელექტო- ს უცასო დამტება
ეს. „ტარტაროზი“ პირველ იანვრიდან გამოვა გამაჯრე-
სებული ტენიაზი და შეცხადით

სასახლების გველა კალებაშია და დაგეგმუ გაა., „ელა“ - ს მოსახლე
გაცემურას პატი თავის გაცემულებები, სადაც მიღება

1927 ფლიკათვის გაზ. „ელეგა“-ზე ხელისმობრივი
გაზ. „ელეგა“ შურ. „ტერტიალოგიი“-ზე დანიშნული

კოლექტიურ სელისშომწერთაონის

ინდივიდ. ხელისშორიშტრატეგის

1 ମୋଟ	.	.	.	80	₹.	1 ମୋଟ	.	.	.	1	₹.
3	,	,	,	2	₹.	30	,	,	,	3	,
6	,	,	,	4	,	40	,	,	,	6	,
1 ପରିମା	,	,	,	8	,	50	,	,	,	1	ପରିମା

Ապօվագործ Ակադեմիա Հանգստու Համարականագործություն

კანონის მისამართი: ჯორჯიშვილის ქ. № 6.